



Հ.Օ.Մ. ԹՐՈՂՆԹՈ "ՌՈՒԲԻՆԱ" ՄԱՍՆԱԾԻՂ ARS TORONTO ROUBINA CHAPTER

Լրատու Newsletter

04/ 2023



**Զրոյց 60-ամեակի ՀՕՄ-ի Օրուան
յանձնախումբի
ներկայացուցիչներու հետ -
Թորոնթոյի յօդուած կարդալու
համար սեղմել այստեղ: էջ 13 եւ 23.**

Interview with ARS Day 60th anniversary committee reps: Click [here](#) to read the article in *Torontohye*, pages 13 and 23.

Watch Nor Hai Horizon Program

Բովանդակութիւն / Contents

- Մասնաճիւղի Լուրեր եւ Տեղեկութիւններ
- Ընթացիկ Ձեռնարկներ
- Յառաջիկայ Ձեռնարկներ
- Նախկին Ձեռնարկներ
- Զանազան

- News from Toronto Roubina Chapter
- Current Events
- Upcoming Events
- Previous Events
- Miscellaneous

Մասնաճիղի Լուրեր Եւ Տեղեկութիւններ News from Toronto Roubina Chapter



կամ/or
ե-փոխանցումով՝ via e-transfer ars-canada@bellnet.ca

Հովանաւորութեամբ՝ Հայ Օգնութեան Միութեան Գանատայի Շրջանային վարչութեան Եւ կազմակերպութեամբ՝ Սուրիահայութեան Օժանդակութեան, Շաբաթ, 25 Մարտ, 2023-ին, երեկոյեան ժամը 7:30-ին Թորոնթոյի Հայ Կեդրոնի սրահէն ներս տեղի ունեցաւ ՍՈՒՐԻԱՀԱՅՈՒԹԵԱՆ ՕՃԱՆԴԱԿՈՒԹԵԱՆ ԴՐԱՄԱՀԱՒԱՔԻ ԵՐԵԿՈՅ : Ձեռնարկի ընթացքին տեղի ունեցաւ զրոյց ՀՕՄ-ի Գանատայի Շրջանային վարչութեան ատենապետուհի՝ ընկհ. Լուսին Փալանճեանի Եւ ՀՅԴ-ի Գանատայի ԿԿ ներկայացուցիչ՝ ընկհ. Մհեր Գարագաշեանի հետ (առցանց): Վարչութիւնս \$25,000 Մասնաճիղին օժանդակութեան չէքը յանձնեց ընկհ. Լուսին Փալանտճեան Շրջանայինի Ատենապետ:

On Saturday March 25, 2023, at the ACC, a fundraising event was held in support of the Syrian Armenians affected by the earthquake. The event was organized by ARS Canada. An interview was conducted with ARS Canada Executive Chair Ung. Loucine Palandjian and ARS Canada Central Representative Ung. Mher Karakashian (virtual). On behalf of the chapter, ARS Toronto Roubina Executive Committee, presented a \$25,000 cheque to ungerouhi Loucine Palandjian.

ՀՕՄ-ի Վարժարան / ARS School Telethon

Ընկերուհիներ Մարալ Միսիրեան և Արշո Աստուրեան տեսաերիզի արձանագրութիւնը կատարեցին դպրոցի Թելեթոնի դրամահաւաքին՝ յայտարարելու թէ՛ ՀՕՄ-ի «Ռուբինա մասնաճիւղը \$60,000 գումարով մասնակցեցաւ դպրոցի Թելեթոնին:

During the ARS School telethon, Ungerouhiner Maral Misirian and Arsho Astourian announced that ARS Toronto Roubina Chapter donated \$60,000 to the school's telethon event.

Կրթաթոշակ Ստացողներ / Scholarship Winners

1. ՀՕՄ-ի Դրօ Նաճարեան յիշատակի հիմնադրամի Կրթաթոշակ
Արտաշէս Քէշիշեան *Honours Bachelor of Science /University Of Toronto

ARS Tro Najarian Scholarship: Ardashes Keshisian

2. ՀՕՄ-ի Ներսէս Միսիարթիւնեան Մրցանակ-Կրթաթոշակ
Էմմա Մարթոսեան *Schulich School Of Business BBA
*Faculty Of Liberal Art and Professional Studies BCOM/ YorkUniversity

ARS Nerses Mkysartinian Scholarship: Emma Matossian

3. ՀՕՄ-ի Գէորգ Եւ Արմէնուհի Գոլոլեան Մրցանակ-Կրթաթոշակ
Սիէնա Մարկորեան *BSCH Biology, Classical Studies
*BED Primary-Junior /Queen's University

ARS Kevork and Armenouhi Kololian Scholarship: Siena Margorian

4. “Բարձրագոյն Ուսման Հետեւող Համալսարանական Ուսանողի” Կրթաթոշակ
Տարօն Սրկ.Հալլաճեան *Tyndale Seminary's MTS Program /Tyndale University

Post Graduate University Graduate Scholarship: Daron Halajian

5. “Առաջին Տարուայ Համալսարանական Ուսանողի” Մրցանակ-Կրթաթոշակ
Նանար Ալիք Քարկոցեան *Co-op Management(BBA)/ University

First Year University Scholarship: Nanar Alik Kargotsian

6. “Առաջին Տարուայ Համալսարանական Ուսանողի” Մրցանակ-Կրթաթոշակ
Անդրանիկ Մինասեան *CO-op Life Sciences(Biological Sciences and Neuroscience) University Of Toronto

First Year University Scholarship: Antranig Minassian

Social Services

Հ.Օ.Մ.-ի Ընկերային Ծառայութեան գրասենեակը
բաց է
Երկուշաբթիէն Ուրբաթ ժամը 10:00 – 4:00

Our Social Services Office is open Monday-Friday
10:00 – 4:00

Հեռ: 416-495-0644

arssocialservices@gmail.com



Գուլպահալարի Արշաւ / Sock Drive



Ընկերային Ծառայութեան Յաճնախումբը նուիրեց 200 զոյգ՝Eva's Place օգտակար դառնալու երիտասարդներուն շնորհիւ ՀՕՄ-ի առաքելութեան վստահութիւն ընծայող ընկերուհիներու:

ՀՕՄ-ի Ընկերային Ծառայութեան Գրասենեակի անունով՝ շնորհակալութիւն կը յայտնենք, բոլոր անոնց որոնք, իրենց աջակցութեամբ քաջալերեցին մեզ անօթեան երիտասարդներու գուլպահալարի նուիրատուութեան մասնակցելով:

The Social Services Committee donated 200 pairs of socks to the youth of Eva's Place thanks to the ARS Toronto Roubina Chapter members and supporters. The Committee appreciates and is grateful to all those who supported this drive and has made a difference in the lives the homeless youth.

Ընթացիկ Ձեռնարկներ Current Events



ՀՕՄ-ի Ընկերային ծառայության
Գրասենեակը կը վերսկսի



Մոր ու Մանկան ծրագիրը՝

Ուրախությամբ կը հրավիրենք ձեզ սիրելի
մայրեր ու մանուկներ, միասնաբար երգելու,
խաղալու և հաճելի ժամանակ անցնելու:



**Չորեքշաբթի օրերը առաւօտեան
ժամը 10:30-էն մինջեւ ժամը 12:00**
* ծրագիրը կը սկսի Մարտ 22, 2023 *

Հայ Կեդրոնի Համագգայինի Գրադարանին մէջ
45 Hallcrown Place

Տեղերը սահմանափակ են
կը խնդրուի արձանագրութեան համար դիմել
ՀՕՄ-ի Ընկերային ծառայութեան Գրասենեակ,
416-495-0644:



The ARS Social Services Office
is proud to reintroduce,



Mom & Baby Group

We welcome all mothers/caregivers and their
children to come sing, play, and meet others!



Wednesdays 10:30 am-12:00 pm
* program start date: March 22, 2023 *

Armenian Community Centre Library
45 Hallcrown Place

TO REGISTER, PLEASE CALL THE SOCIAL
SERVICES OFFICE AT 416-495-0644,
AS SPACE IS LIMITED



ARS Toronto Roubina Chapter Social Services Office
ՀՕՄ-ի Թորոնթոյի «Ռուբինա» մասնաճիւղի
Ընկերային ծառայութեան Գրասենեակ



Food Drive

For North York Harvest Food Bank
Commemorating the 108th Anniversary of the Armenian Genocide
April 1 - 24, 2023

Urgently needed food items:
Rice, pasta, grains, canned tomatoes, canned vegetables, cooking oil, canned fish.
Monetary support accepted. The committee will be purchasing additional food items with the funds.
For e-transfers, please email arstoronto@gmail.com and use description *Food Drive*.

Ուտեստեղէնի Հաւաք

Ի նպաստ «North York Harvest Food Bank»-ի
Ի յիշատակ՝ Հայոց Գեղասպանութեան 108-րդ ամեակին
Ապրիլ 1 - 24, 2023

Մեծ կարիք կայ հետեւեալ ուտելիքներուն.-
Բրինձ, բայթա, հետեղէն, տոփով լոլի, տոփով բանջարեղէն, ձեթ, պահածոյ ձուկ:
Կ'ընդունինք նիւթական աջակցութիւն: Հաւաքուած գումարներով յանձնախումբը յանձնեալ
ուտեստեղէն պիտի գնէ:

For additional information, please contact our office.
Ցաւելեալ տեղեկութիւններու համար կապուիլ մեր գրասենեակին հետ:
(416) 495-0644 | arssocialservices@gmail.com



Յառաջիկայ Ձեռնարկներ / Upcoming Events

**30 Ապրիլ 2023 Ռուբինա Մասնաճիւղի 60րդ Ամեակի
տօնակատարութիւն**

12 Մայիս 2023 Դասախօսութիւն "Ուղեղի Պատմութիւնը"

**13 Մայիս 2023 Մայրերու Օր - անդամական ժողով ապա
ետքը մայրերու օրուայ առթիւ ձեռնարկ**

**27 Մայիս 2023 Ընկճ. նաթալի Կէօքճէնեան պիտի
ներկայացնէ *The Well-Spoken Woman* by Chrisine K.
Jahnke գիրքը**

April 30, 2023 Roubina Chapter's 60th Anniversary

May 12, 2023 Presentation "The Brain Story"

May 13, 2023 Monthly meeting followed by Mother's Day
event

May 27, 2023 *The Well-Spoken Woman* by Chrisine K.

Jahnke book will be presented by Natalie Gokchenian

Յառաջիկայ Զեռնարկներ / Upcoming Events



FITNESS CLASSES

GET FIT. STAY HEALTHY. HAVE FUN

INSTRUCTOR: TAMAR MAGARIAN



10 WEEKS
DATE: APRIL 26-JUNE 28, 2023
FEE: \$65
TIME: 8 PM
LOCATION: ACC HALL

REGISTER BY CALLING:
SOSSI BADIGUIAN
416-569-3771

REQUIREMENTS:

- Resistance bands (optional)
- Mats
- Small Pilates ball

Յառաջիկայ Զեռնարկներ / Upcoming Events

ՀՕՄ-ի ԹՈՐՈՆՏՈՅԻ «ՌՈՒԲԻՆԱ» ՄԱՍՆԱԾԻՂ • ARS Toronto Roubina Chapter Presents



ՍԵՐ • ՆՈՒԻՐՈՄ • ԾԱՌԱՅՈՒԹԻՒՆ

\$60
LUNCHEON

ARS DAY 60TH ANNIVERSARY

ՀՕՄ-Ի ՕՐՈՒԱՆ ՏՕՆԱԿԱՏԱՐՈՒԹԻՒՆ

Ձօնուած Մասնաճիւղի Հիմնադրութեան
60 Ամեակին (1963 - 2023)

ՊԱՏԳԱՄԱԲԵՐ՝

ԸՆԿՅ. ՄԱՅՏԱ ՄԵԼԵՈՆԵԱՆ

Պոսթընեն՝ ՀՕՄ-ի Կեդրոնական Վարչութեան
Փոխ Ատենապետ

KEYNOTE SPEAKER

UNGH MAYDA MELKONIAN

Vice-Chairperson of
the ARS Central Executive Board from Boston

SUNDAY, APRIL 30, 2023 • 1PM

Հայ Կեդրոնի սրահէն ներս • Armenian Community Centre

Տոմսերու համար դիմել՝ • For Tickets

Varsenig Sarkissian 416-258-2081 • Arpi Chitilian 416-303-9916 • Maral Hreshdagian 647-545-3747

Յառաջիկայ Զեռնարկներ / Upcoming Events



ՀՕՄ-ի «Ռուբինա» Մասնաճիղի
Դաստիարակչական Յանձնախումբը
Կազմակերպած է դասախոսություն՝

Ուղեղի Պատմությունը

Ուղեղները ոչ միայն կը ծնին, այլ և
նաեւ կը կերտուին

Կը ներկայացնէ՝ Վալերի Տ'Փաիվա , R.N., BScN, MN

Ուրբաթ, 12 Մայիս, 2023-ին
Երեկոյեան ժամը 8:00-ին
Հայ Կեդրոնի սրահէն ներս
45 Hallcrown Pl.
Տեղի պիտի ունենայ սուրճի եւ խմորեղէնի
հիրասիրութիւն

Տեղեկութիւններու համար՝
arstoronto@gmail.com

Մուտքը ազատ է



THE BRAIN STORY: BRAINS AREN'T JUST BORN, THEY'RE BUILT

Speaker: Valerie D'Paiva, R.N., BScN, MN
Hosted By ARS Toronto Roubina Chapter

Friday May 12, 2023
8:00 p.m.
ACC Hall
45 Hallcrown Pl.

Followed by Light Refreshments

Questions: Email us at
arstoronto@gmail.com

Admission Free

Նախկին Ձեռնարկներ Previous Events

Կանանց Միջազգային Օր

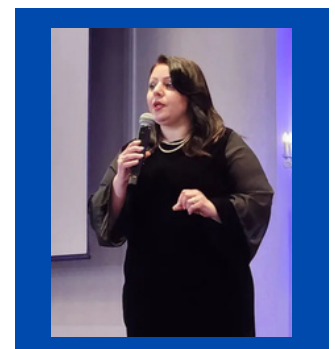
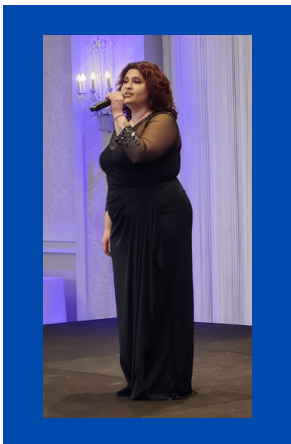
ՀՕՄ-ի Թորոնթոյի «Ռուբինա» մասնաճիւղի վարչութիւնն ու «Կանանց Միջազգային Օր»-ուան յանձնախումբը կազմակերպեցին՝ «Կանանց Միջազգային Օր»-ուան 14-րդ ձեռնարկը, որ տեղի ունեցաւ Մարտ 5, 2023-ին, PARKVIEW MANOR ճաշասրահէն ներս, առաւօտեան ժամը 11:00-էն սկսեալ:

Սեղմել այստեղ ձեռնարկի մասին: էջ 4:

International Women's Day

The ARS Toronto Rubina Chapter Board and the International Women's Day Committee organized the 14th International Women's Day event, which took place on March 5, 2023, at the PARKVIEW MANOR Banquet Hall, starting at 11:00 am.

WATCH VIDEO



Նախկին Ձեռնարկներ Previous Events

Բուն Բարեկենդան / Poon Paregentan

Նախաձեռնությամբ ՀՕՄԻ Ռուբինա մասնաճյուղի Բարեկենդանի Յանձնախումբին Ուրբաթ 24 Փետրուար 2023-ի երեկոյեան ժամը 5:00-էն 8:00 տեղի ունեցաւ Բուն Բարեկենդանի Փոքրիկներու Դիմակահանդէս-Հաւաքոյթը մասնակցութեամբ 220-է աւելի ներկաներու: Ծպտուած փոքրիկները, ճիւղ մթնոլորտով, զուարճալի խաղերով իրենց ծնողներուն հետ վայելեցին Աւանդական Բարեկենդանի Տօնը և ուրախ տրամադրութեամբ բաժնուեցան սրահէն:

ARS Toronto Roubina Chapter Poon Paregentan Committee organized an amazing event celebrating Poon Paregentan on Friday February 26, 2023 at the Armenian Community Centre with more than 220 participants. Children were dressed in costumes. There were entertainers, games, face painting stations and food. Participants left the event satisfied and in good spirits.



Նախկին Ձեռնարկներ Previous Events

Հոգեհանգստեան Պաշտօն / ARS Requiem

Աւանդութեան համաձայն, այս տարի ևս ՀՕՄԻ Թորոնթոյի «Ռուբինա» մասնաճիւղի վարչութեան հոգեհանգստեան պաշտօնը կատարուեցաւ ՀՕՄ-ի ննջեցեալ բարերարներուն և անդամներու հոգւոյն՝ ի յիշատակ Կիրակի, 26 Փետրուար, 2023-ին յաւարտ Ս. և Անմահ Պատարագի Ս. Աստուածածին Հայոց Առք. Եկեղեցւոյ մէջ: Որմէ ետք սուրճի եւ անուշեղէնի հիւրասիրութիւն տեղի ունեցաւ Եկեղեցւոյ սրահին մէջ: 250 տոլար նուիրատութիւն կատարեց վարչութիւնս Եկեղեցւոյ:

As per tradition, this year again ARS Toronto Roubina Chapter's requiem was held on February 26, 2023 at St. Mary's Armenian Apostolic Church in memory of our beloved benefactors and members of ARS. The service was followed by refreshments and pastries in the church hall. The Executive Committee donated \$250 to the church.



Զանազան Miscellaneous



Քաջալերեցե՛ք ՀՕՄ-ի
Գանատայի Շրջանային
Վարչութեան
Սրտէ Սիրտ ծրագիրը



Անդամակցեցե՛ք Սրտէ Սիրտ խմբակին
տարեկան միայն **Ք. 100 տոլար** նուիրելով

Ձեր նուիրատուութեան շնորհիւ օգտակար պիտի
ըլլանք մեր կրթական հաստատութիւններուն եւ մեր
համալսարանական ուսանողներուն:

Հաճեցե՛ք ձեր նուիրատուութիւնները կատարել առցանց
հետեւեալ հասցէին, <https://ars-canada.ca/donations/>
Կամ e-transfer-ով ars-canada@bellnet.ca



Support the
Armenian Relief Society
of Canada's
HEART TO HEART Initiative



Participate with a donation of **\$100**

Thanks to your donation, you will be able to support our
local students attending our everyday and Saturday
schools, as well as our college and university students!

Make your donation online by visiting
<https://ars-canada.ca/donations/>
or by e-transfer at ars-canada@bellnet.ca

Զանազան Miscellaneous

Մեր իրաունքը՝ - մեր ձեռքով

Կազմակերպությանը՝ Թորոնթոյի Հայ Կեդրոնի
Ապրիլ 24ի Ցանձնախումբին
Organized by The Armenian Community Centre of Toronto

**APRIL 24
OTTAWA**

108TH COMMEMORATION OF THE ARMENIAN GENOCIDE



Երկուշաբթի 24 Ապրիլ 2023ին,
փոխադրակառքերը Թորոնթոյէն
սփոյ մեկնին առաւօտեան ժամը 6ին,
Հայ Երիտասարդական Կեդրոնէն:

Buses will be departing from
the Armenian Youth Centre
(50 Hallcrown Place) on Monday,
April 24, 2023 at 6am.

Արձանագրութիւններ տեղի
սփոյ ունենան հայ կեդրոնէն ճիշտ,
Մարտ 3էն մինչև Ապրիլ 16 2023:
ամէն ուրբաթ երեկոյան ժամը 8-10
և կիրակի առաւօտեան ժամը 11-1:

To register your spot, see one
of our volunteers at ACC Toronto
on Friday nights from 8 - 10pm or
Sunday mornings from 11am - 1pm
from March 3 - April 1!

 **Նուիրատուութիւններու
Համար
For Donations**

 **ՉՈՒՈՒԹ ԶԵՐՈՍՆԵՐՈՒ ՉՈՒԿՆԵՐ**
Children of Fallen Heroes

Յովանաւորէ՛ զոհուած զինուորի զաւակ մը
եւ բարեւալէ՛ իր կեանքը

Sponsor a child of a fallen Hero
and make an impact

To sponsor a child please contact:

Seda Tachdjian / Ontario 416-878-9518
Սեդա Թաշճեան / Ontario 416-878-9518

Anna Boulgarian / Quebec 514-592-4976
Աննա Պուլկարեան / Quebec 514-592-4976

For Donatons please visit ARS-Canada.ca
For e transfers
ars-canada@bellnet.ca

 **Armenian Relief Society of Canada**

\$450 CAD/year
(\$330 USD)